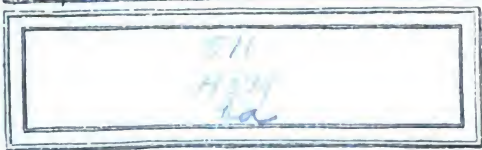
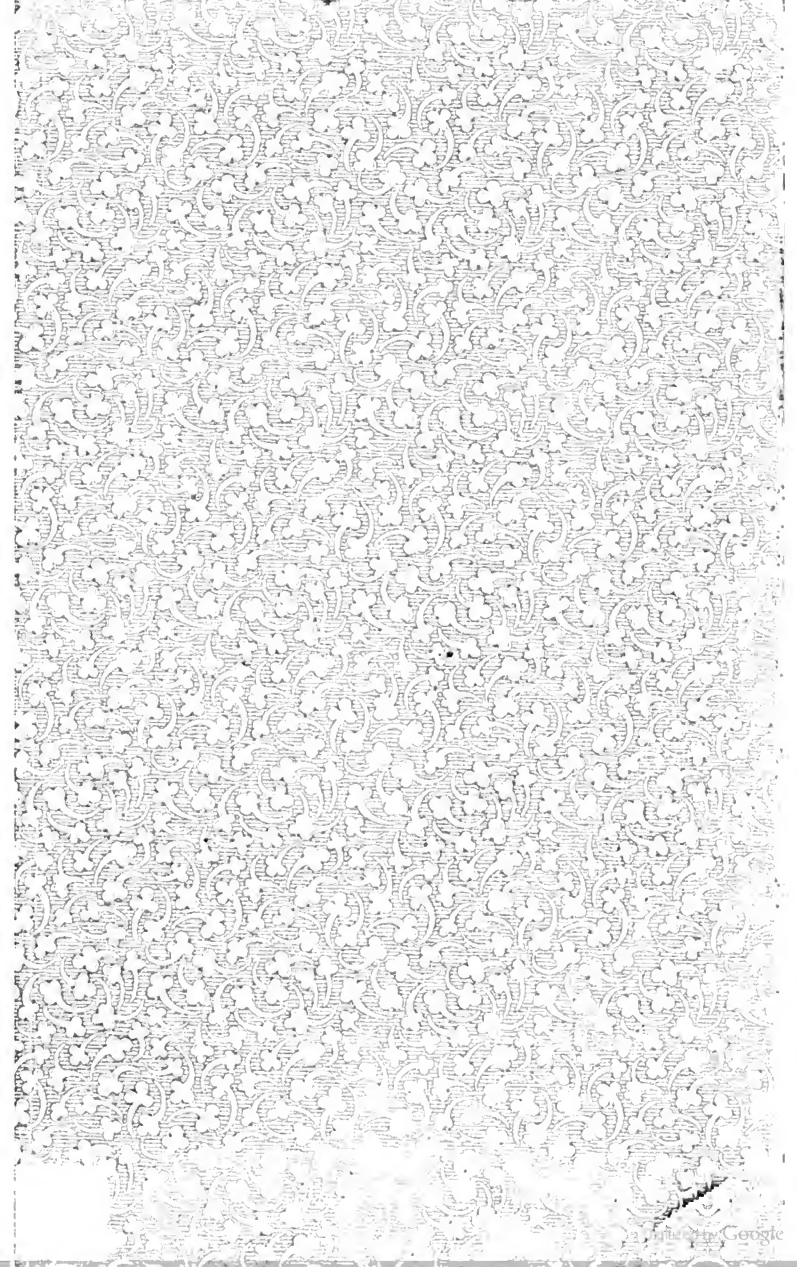


Hanneles himmelfahrt

Gerhart
Hauptmann





UNIV. OF
CALIFORNIA

Hanneles Himmelfahrt



Traumdichtung in zwei Teilen

von

Gerhart Hauptmann

Zehnte Auflage



Berlin

S. Fischer, Verlag

1900

TO THE
LIBRARY OF THE
MUSEUM OF MODERN ART

Den Bühnen gegenüber Manuscripte.

Sowohl Aufführungs- als Nachdrucks- und Uebersetzungs-Recht
vorbehalten.

Meiner Frau

Marie

geborenen Thienemann

Die Kinder pflücken rothen Alee, rupfen die
Blüthen=Aröndchen behutsam aus und saugen
an den blassen feinen Schäfren. Eine schwache
Süßigkeit kommt auf ihre Zungen. Wenn du
nur so viel Süße aus meinem Gedichte ziehst,
so will ich mich meiner Gabe nicht schämen.

Gerhart.

Personen.



- 14 Sannele. *Vikar*
32 Gottwald, Lehrer.
Schwester Martha, Diafonissin.
Tulpe,
Sedwig, } Armenhäusler.
Pleschke,
Sante,
Seidel, Waldarbeiter.
Berger, Amtsvorsteher.
Schmidt, Amtsdiener.
Dr. Wachler.



Es erscheinen dem Sannele im Fiebertraum: Der Maurer Matern, ihr Vater. Eine Frauengestalt, ihre verstorbene Mutter. Ein großer, schwarzer Engel. Drei lichte Engel. Die Diafonissin. Gottwald und seine Schulkinder. Die Armenhäusler Pleschke, Sante und Andere. Seidel. Vier weißgekleidete Jünglinge. Ein Fremder. Viele kleine und große, lichte Engel. Leidtragende, Frauen etc.



Erster Teil





Ein Zimmer im Armenhause eines Gebirgsdorfes: Kahle Wände, eine Thür in der Mitte, ein kleines gußlochartiges Fenster links. Vor dem Fenster ein wackliger Tisch mit Bank. Rechts eine Bettstelle mit Strohsack. An der Hinterwand ein Ofen mit Bank und eine zweite Bettstelle, ebenfalls mit einem Strohsack und einigen Lumpen darüber. — Es ist eine kürmische Decembernacht. Am Tisch, beim Scheine eines Talglichts, aus einem Gesangbuch singend, sitzt Tulpe: ein altes, zerlumptes Bettelweib.

Tulpe

singt:

Ach bleib mit deiner Gnade
Bei uns, Herr Jesu Christ,
Daß uns hinfort nicht . . .

Sedwig, genant Sete, eine liederliche Frauensperson von etwa dreißig Jahren, mit Ponylocken, tritt ein. Sie hat ein dickes Tuch um den Kopf und ein Bündel unterm Arm; sonst ist sie leicht und ärmlich gekleidet.

Sete

in die Hände blasend, ohne das Bündel unterm Arm wegzulegen.

Hi Jesses, Jesses! is das a Wetter! Sie läßt das Bündel auf den Tisch gleiten, bläst sich fortgesetzt in die hohlen Hände und tritt abwechselnd mit einem ihrer zerrissenen Schuhe auf den andern. A so toll haben mensch schonn viele Jahre nich gehabt.

Tulpe

Was bringst'n mit?

Sete

Reißt die Zähne und wimmert im Schmerz, nimmt Platz auf der Ofenbank und müht sich, die Schuhe auszuziehen.

O Jemersch — Jemersch — meine Zehen! — Das brennt wie Feuer.

Tulpe

hat das Bündel aufgeknotet. Ein Brod, ein Plätzchen Eiche, ein Tüchchen Kaffee, einige Paar Strümpfe etc. liegen offen.

Da wird woll fer mich ooch a bissel was abfalln.

Sete

die, mit dem Ausziehen der Schuhe beschäftigt, nicht auf Tulpe geachtet hat, stürzt nun wie ein Geier über die Gegenstände und rafft sie zusammen.

Tulpe! — Den einen Fuß nackt, den andern noch im Schuh, humpelt sie mit den Sachen nach dem Bett an der Hinterwand. Ich wer ne Meile losen, gelt? Und wer mer die Knochen im Leibe erfrieren, damit Ihr und Fennt's Luch einsacken, gelt?

Tulpe

O, halt deine Gusche, alte Schwalster! An dem bissel Gelumpe vergreif ich mich nich, Sie steht auf, klappt das Buch zu und wischt es sorgfältig an ihren Kleidern ab, was du dir da hast zusammengebettelt.

Sete

die Sachen unter den Strohsack packend.

Wer hat od' im Leben mehr gesochten, ich oder
Ihr? Ihr habt doch im Leben nisch' andersch gethan,
a so alt wie Ihr seid: das weesß doch a Jedes.

Tulpe

Du hast noch ganz andre Dinge getrieben. Der
Serr Paster hat dir die Meenung gesagt. Wie ich
a jung Mäd'el war wie du; ich hab freilich andersch
uf mich gehalten.

Sete

Da derfür habt Ihr ooch im Zuchthause gefessen.

Tulpe

Und du kannst neinkommen, wenn de sonst willst.
Ich brauch' bloß amal a Schandarm zu treffen. Dem
wer ich amal a Talglicht ufstecken. Mach du dich
bloß mausig, Mäd'el, ich sag dir'sch!

Sete

Da schickt a Schandarm od' gleich mit zu mir, da
wer ich'n gleich was mit erzählen.

Tulpe

Erzähl du meinswegen, was du willst.

Sete

Wer hat denn a Palero gestohlen? Sä? — Vom
Gastwirt Richter sein'n Kleenen Jungen?

Tulpe

thut, als ob sie nach Sete spucke.

Sete

Tulpe! verpuch! — nu gerade nich.

Tulpe

Vor mir! ich will von dir nisch Geschenkes.

Sete

Ja, weil Ihr nisch frigt.

Plesche und Sanke sind von dem Sturm, welcher mit einem wüthenden Stoß soeben wider das Haus fuhr, förmlich in den Flur hinein geworfen worden. Plesche, ein alter kropfhalfiger, halb kindischer Kerl in Lumpen, bricht darüber in lautes Lachen aus. Sanke, ein junger Lidrian und Nichtsthuer, flucht. Beide schütteln, durch die offene Thür sichtbar, auf den Steinen des Flurs den Schnee von ihren Mügen und Kleidern. Jeder trägt ein Bündel.

Plesche

O Sagel! o Sagel! — das schmeißt ja wie Teifel — die alte Kaluppe von Armenhaus, die wird's woll amal bei Gelegenheit ja . . . bei Gelegenheit ja zusammenreißen.

Sete

befinnt sich angesichts der Beiden, holt ihre Sachen wiederum unter dem Strohsack hervor und läuft an den Männern vorüber, hinaus und eine Treppe hinauf.

Pleschke

hinter Herten dreinsprechend.

Was lauffst'n du . . . lauffst'n du — fort? — Mir
— thun der nischet . . . thun der nischet. — Gelt, Sanke?
Gelt?

Tulpe

am Ofen mit einem Kartoffelkopf beschäftigt.

Das Frauvolk is nich gescheit im Koppe. Die
denkt, mir wärn'r ne Sache wegnehmen.

Pleschke

eintretend.

O, Jes, Jes! Ihr Leute! Nu da . . . da herr's
auf. — Gunabend . . . Gunabend ja. — Teifel, Teifel!
— A Wetter is draußen . . . a Wetter is draußen —!
Der Länge lang ja . . . der Länge lang ja — bin ich
hingeschlagen — a so lang wie ich bin.

Er ist mit geknickten Beinen bis zum Tische gehintz. Hier legt er
sein Bündel ab und wendet den wackligen Kopf mit den weißen
Haaren und triefigen Augen zu Tulpe herum. Dabei schnappt er noch
immer vor Anstrengung nach Luft, hustet und macht Bewegungen,
um sich zu erwärmen. Indessen ist Sanke auch ins Zimmer gelangt.
Einen Bettelsack hat er neben die Thür gestellt und sogleich begonnen,
ver Frost bebend, trocknes Heißig in den Ofen zu stopfen.

Tulpe

Wo kommelst'n her?

Pleschke

Ich? Ich? Wo ich herkomme? Gar — gar von
weit her. 's Oberdorf hab ich . . . hab ich abgeloofen.

Tulpe

Bringste was mit?

Pleschke

Ja, ja, schene Sachen. Schene Sachen — hab ich. — Beim Kanter — fricht ich . . . fricht ich — 'n finfer, ja — und oben beim Gastwirth . . . oben — beim Gastwirth — fricht ich . . . fricht ich'n Topp voll, ja . . . 'n Topp voll . . . Topp voll Suppe fricht ich.

Tulpe

Ich wer'n glei uffegen. Gib amal her. Sie zieht den Topf aus dem Bündel, setzt ihn auf den Tisch und wählt weiter.

Pleschke

A Ende . . . Wurscht, ja — is ooch . . . ooch dabei. Der fleescher . . . der Seipelt-fleescher — hat mirsch . . . hat mirsch gegeben.

Tulpe

Wie viel bringst'n Geld mitte?

Pleschke

Drei Beemen, ja . . . drei Beemen — sind's — gloob ich.

Tulpe

Na gib ock her. Ich wer dersch ufheben.

Sete

wieder eintretend,

Ihr seid schein tumm, daß ihr alles weggebt.
Sie geht zum Ofen.

Tulpe

Bekümmere dich um deine Sachen.

Sanke

A is doch der Breitgam.

Sete

O Jemersch, Jemersch!

Sanke

Da muß a doch ooch de Braut was mitbringen.
Das liegt halt eemal so in a Verhältnissen.

Pleschke

Du kannst zum Narrn haben . . . kannst zum
Narrn haben — wen de willst, ja . . . wen de willst,
ja. An alten Mann . . . an alten Mann — den laß
du zufriede.

Sete

die Sprechweise des alten Pleschke nachäffend.

Der alte Pleschke . . . der alte Pleschke . . . der
kann bald garnich . . . garnich mehr labern. Der
wird bald . . . wird bald — gar gar gar gar gar
fee Wort . . . Wort mehr mehr raus rausbringen, ja

Pleschke

mit seinem Steden auf sie zugehend.

Jetzt zieh aber — Leine . . . zieh aber . . . Leine

Sete

Vor wem denn, hä?

Pleschke

Jetzt zieh aber — Leine!

Tulpe

Immer gieb 'r a Ding.

Pleschke

Jetzt zieh aber — Leine!

Sanke

Laßt ihr die Tummheer.

Sanke

Ihr gebt Ruhe!

Sete

benutzt hinter dem Rücken Sanke's den Moment, in welchem er, sie vertheidigend, mit Pleschke zu thun hat, um ihm aus dem Betrecksack bliggschnell etwas heraus zu greifen und damit fort zu rennen.

Tulpe

die es bemerkt hat, schüttelt sich vor Lachen.

Sanke

Da gibt's nischd zu lachen.

Tulpe

immer lachend.

Nu! da! nu da! da soll Lens nich lachen.

Plesche

O Jeses, Jeses! sieh od dernach.

Tulpe

Sieh d'r od deine Sachen an. Kann sein se sein
was weniger geworn.

Sanke

wendet sich, merkt, daß er gesoppt ist.

Luder!! — Er stürzt Hete nach. Wenn ich dich friege!
man hört Trampeln, eine Treppe hinauf, Jagen, unterdrücktes Schreien.

Plesche

A Teifelsmädel! — A Teifelsmädel! Er lacht in allen
Tonarten.

Tulpe

will sich ebenfalls ausschütten vor Lachen. Plötzlich hört man die
Haus Thür heftig gehen. Das Lachen Beider bricht ab.

Plesche

Nu? Was is das?

Heftige Windstöße wuchten gegen das Haus. Königer Schnee wird gegen das Fenster geworfen. Einen Moment Stille. Jetzt erscheint Lehrer **Gottwald** — ein schwarzbärtiger Zweiunddreißiger — auf dem Arm trägt er das etwa vierzehnjährige **Sannele Mattern**. Das Mädchen, dessen lange rothe Haare offen über die Schulter des Lehrers herabhängen, wimmert fortwährend. Es hat sein Gesicht am Halse des Lehrers verborgen, seine Arme hängen schlaff und todt herab. Man hat es nur nothdürftig bekleidet und in Tücher eingehüllt. Mit aller Sorgfalt läßt Gottwald, ohne sich irgendwie um die Anwesenden zu bekümmern, seine Last auf das Bett gleiten, das rechts an der Wand steht. Ein Mann — Waldarbeiter — Namens **Seidel** ist mit einer Laterne ebenfalls eingetreten. Er trägt, neben Säge und Axt, ein Bündel nasser Lumpen und hat einen alten Jägerhut ziemlich verwogen auf den schon stark angegrauten Kopf gesetzt.

Plesche

dumm und betroffen starrend.

See, hee, hee, hee! — Was geht denn da vor? —
Was geht denn da vor?

Gottwald

Decken und seinen eignen Mantel über das Mädchen breitend.

Steine heiß machen, Seidel! schnell!

Seidel

Attent, attent! a paar Ziegelsteine. Allo, allo!
immer macht, daß was wird.

Tulpe

Was hat's denn mit 'r.

Seidel

J, laßt das Gefrage. Schnell ab mit Tulpe.

Gottwald

beruhigend zu Sannele.

Laß gut sein, laß gut sein! Mengste dich nicht
Es geschieht dir nichts.

Sannele

mit klappernden Zähnen.

Ich fürcht mich so! Ich fürcht mich so!

Gottwald

Du brauchst dich aber vor gar nichts zu fürchten.
Es wird dir ja Niemand etwas thun.

Sannele

Der Vater, der Vater . . .

Gottwald

Der is ja nicht hier.

Sannele

Ich fürcht mich so, wenn der Vater kommt. |

Gottwald

Er kommt aber nicht. So glaub mir doch nur.
Jemand kommt in höchster Schnelligkeit die Treppe herunter.

Sete

hält ein Reibeisen in die Höhe.

Nu seht bloß: a so was frigt Sanke geschenkt.

Sanke

ist hinter ihr drein gelagt, erreicht sie, will ihr das Keißeisen entwenden, sie aber wirft es mit einer schnellen Bewegung von sich mitten in's Zimmer hinein.

Sannele

schreckhaft auffahrend:

Er kommt! Er kommt! Halb aufgerichtet, starrt sie, den Kopf vorgestreckt, mit dem Ausdruck höchster Angst in dem blassen, tranken, gramverzehrten Gesichtchen in der Richtung der Geräuschetete hat sich dem Sanke entwunden und ist fort in das Hinterzimmer. Sanke tritt ein, um das Keißeisen aufzuheben.

Sanke

Ich wer dirsch anstreichen. Dare du!

Gottwald

zu Sannele:

Du kannst ruhig sein, Sannele. — Zu Sante. Was wollen Sie denn?

Sanke

erschauert:

Ich? Was ich will?

Sete

streckt den Kopf herein, ruft:

Langfinger! Langfinger!

Sanke

drohend:

Sei du ganz geruhig, dir zahl ich's heem.

Gottwald

Ich bitte um Ruhe, hier liegt'n Krankes.

Sanke

hat das Reibeisen aufgehoben und zu sich gesetzt. Ein wenig verschüchtert zurücktretend:

Was ist denn da los?

Seidel

kommt wieder. Er bringt zwei Ziegelsteine.

Sier bring ich einstweilen.

Gottwald

faßt die Steine prüfend an.

Schon genug?

Seidel

A bißel wärmt's schon. Er bringt einen der Steine an den Füßen des Mädchens unter.

Gottwald

bedeutet eine andere Stelle.

Den andern hierher.

Seidel

Se hat sich eemal noch nicht erwärmt.

Gottwald

Es beutelt sie förmlich.



Tulpe ist hinter Seidel her gekommen. Ihr sind Sete und Plesche gefolgt. An der Thür werden einige andere Armenhäusler, fragwürdige Gestalten, sichtbar. Alle sind voll Neugier, flüstern, werden allmählich lauter und bewegen sich näher heran.

Tulpe

zunächst dem Bette stehend, die Hände in die Seite gestemmt.

Heiß Wasser und Branntwein, wenn's was da hat.

Seidel

zieht eine Schnapsflasche, ebenso Plesche und Sante.

Sier is noch a Neegel.

Tulpe

schon am Ofen.

Ger damitte.

Seidel

Is heeß Wasser?

Tulpe

O Jes, da kann man 'n Ochsen verbrihn.

Gottwald

Und bischen Zucker reinthun, wenn's giebr.

Sete

Wo sollen mir od' a Zucker herhaben.

Tulpe

Du hast ja welchen. Red ni so tumm. X

Sete

Ich? Zucker? Nee. Sie lacht gezwungen.

Tulpe

Du hast doch welchen mittegebracht. Ich hab's doch gesehn, im Tichel, vorhin. Da lig od' nich ersch. X

Seidel

Na mach. Bring her.

Hanke

Nu lauf, Sete, lauf!

Seidel

Du siehst doch, wie's mit dem Mäd'el steht.

Sete

versteckt.

O, vor mir.

Plesche

Sollst Zucker holen.

Sete

Beim Kaufmann hat's 'n. Sie drückt sich hinaus.

Seidel

Tu haste Zeit, dafte Beene machst, sonst sezt's a paar Finger hinter die Lauscher. Kann sein, du härtest damitte genug. — Nach mehr sähst du dich gewiß nich um.

Plesche

war einen Moment hinausgegangen, kommt wieder.

A so is das Mädal . . . so is das Mädal.

Seidel

Der wollt ich woll ihre Mucken austreiben. Wenn ich und wär wie der Ortsvorsteher, ich nehm mir a richtigen weidnen Knippel und — haste gesehn — die wer schonn arbeiten. A Mädal wie die . . . die is jung und stark. Was braucht die im Armenhause zu liegen.

Plesche

Sier hab ich — noch a flee Bridel . . . Bridel . . . a flee Bridel Zuder — hab ich noch . . . hier noch ja — gefunden.

Sanke

schnüffelnd in den Grogdust.

Da wär ich ooch gerne genug amal frank.

Amtsdiener Schmidt

mit einer Laterne, tritt ein. Eindringlich und vertraulich:

Macht Plag, der Herr Amtsvorsteher kommt.

Amtsvorsteher Berger tritt ein. Hauptmann der Reserve, wie nicht zu verkennen. Schnurrärtchen. Noch jugendliches, gutes Gesicht, schon stark angegrautes Haar. Langen Ueberrock, Anflug von Eleganz. Stod. Der Krampfut ebenfalls schief und led aufgesetzt. Etwas Durstlosos liegt in seinem Wesen.

Die Armenhäusler

Gunabend, Herr Amtsvorsteher! Gunabend, Herr Hauptmann!

Berger

Nabend! Er legt Hut, Stod und Mantel ab. Nist einer bezeichnenden Gebärde. Nu mal rrraus hier! Schmidt bes fördert die Armenhäusler hinaus und drängt sie in's Hinterzimmer.

Berger

Gunabend, Herr Gottwald. Reich ihm die Hand. Nu, wie steht's hier?

Gottwald

Wir haben sie halt aus dem Wasser gezogen.

Seidel

tritt vor.

Sie werden entschuldigen, Herr Amtsvorsteher. Er schlägt dabei in alter militärischer Gewohnheit grüßend mit der Hand an die Stirn. Ich hatte noch was in der Schmiede zu thun. Ich wollt mer a Band um de Axt lassen machen. Und wie ich nu raustrete aus der Schmiede, . . . da is doch unten an der Teuchner Schmiede . . . da

is doch a Teich. Man mechte bald sprechen a halber See. zu Gornwald. Na ja, 's is wahr. U is bald a so groß. Und wie Se vielleicht wern wissen, Herr Vorsteher: da hat's ane Stelle, die de nicht zufriert. Und nie und nimmer friert Ihn die nich zu. Ich war noch a ganz a fleener Junge . . .

Berger

Na — und? Was war da?

Seidel

wieder mit der Hand an die Stirn schlagend:

Au wie ich also, und tret' aus der Schmiede — der Mond kam grade a Bissel durch — da her ich Ihn halt a so a Gewimmer. Erscht denk ich, 's macht der blos was vor. Da seh ich aber ooch schonn, daß Jemand uff'n Teiche is. Und immer zu uff de offne Stelle. Ich schrei — da is a ooch schonn verschwunden. Na ich, kennse denken, ich in de Schmiede, a Brett genomm, erscht garnischt gesagt und rum um a Teich. 's Brett auf's Eis. Ich eens, zwee, drei — und da hat ich se doch ooch schonn beim Wickel.

Berger

Das laß ich mir doch mal gefallen, Seidel. Sonst hört man blos immer von Reilereien, Köpfe blutig schlagen, Beine gebrochen. Das is doch wenigstens mal was anders. Da habt Ihr sie gleich hierher gebracht?

Seidel

Der Herr Lehrer Gottwald . . .

Gottwald

Zufälligerweise ging ich vorüber. Ich kam aus der Lehrerconferenz. Da hab' ich sie erst mal zu mir genommen. Meine Frau hat schnell was zusammen gesucht, damit sie nur trocken am Leibe wurde.

Berger

Wie hängt denn nun die Geschichte zusammen?

Seidel

zögernd:

Na — 's is' halt vom Mattern-Mäuer die Stief-
tochter. X

Berger

einen Moment lang betretend:

Von wem? Der Lump der!

Seidel

Die Mutter is vor sechs Wochen gestorben. Das übrige weest man ja von alleene. Die hat Ihn gefragt und um sich geschlagen, blos weil se dachte, ich wär der Vater.

Berger

murmelt:

So'n Wicht.

Seidel

Nu sigt a doch wieder im Niederkreischam und
sauft seit gestern in eenem Biegen. Der schenkt'n doch
ein a so viel wie a will.

Berger

Das woll'n wir dem Kerl doch mal eklich ver-
salzen. Er beugt sich über das Bett, um Sannele anzureden. Du!
Mädel! sag mal! du wimmerst ja so. Du brauchst
mich garnicht so furchtsam ansahn. Ich thu dir nichts.
Wie heist du denn? — Was sagst du? Ich hab dich
nicht verstanden. — — — Er richtet sich auf. Ich glaube,
das Mädel ist etwas störrisch.

Gottwald

Sie ist nur verängstet. — Sannele!

Sannele

haucht:

Ja.

Gottwald

Du mußt dem Herrn Amtsvorsteher antworten.

Sannele

zitternd:

Lieber Gott, mich friert.

Seidel

kommt mit dem Grog

Komm, trink amal, hier!

Sannele

wie vorher:

Lieber Gott, mich hungert.

Gottwald

zum Amtsvorsteher:

Und wenn man's ihr vorhält, will sie nicht essen.

Sannele

Lieber Gott, mir thut es so bitter weh.

Gottwald

Wo thut dir's denn weh?

Sannele

Ich hab solche Furcht.

Berger

Wer thut dir denn was? Wer? Nur raus mit der Sprache. — Ich versteh' keine Silbe, liebes Kind. Das kann mir nichts helfen. — Hör' mal auf mich, Mädcl! hat dich dein Stiefvater schlecht behandelt? — Geschlagen, mein' ich? — Eingesperret? Aus dem Hause geworfen, so was, wie? — — — Du lieber Gott, ja

Seidel

Das Mädcl ist schweigsam. Das soll schonn schlimm kommen, eh' die ein Wort sagt. Die is, möcht man sprechen, stumm wie ein Lamm.

Berger

Ich möchte nur was Bestimmtes wissen. Vielleicht kann ich doch den Kerl nun mal fassen.

Gottwald

⌘ Sie hat unsinnige Angst vor dem Menschen.

Seidel

⌘ Das is doch nischt Neues mehr mit dem Kerle. Das weefß, mecht ma sprechen . . . Das weefß doch a Jeds . . . Da kenn Se doch fragen, wen Se wollen. Mich wundert blos, daß das Mädel noch lebt. Man sollte denken, 's wär garnicht meeglich.

Berger

Was hat er denn mit ihr aufgestellt?

Seidel

Nu — halt — a so allerhand, mecht man sprechen. Um neune Abends jagt'r se naus — und wenn's so a Wetter war wie heute — da sollt se an Finsbemer mit nach Hause bringen. — Na, was denn sonste, halt zum Versaufen. Wo soll Jhn das Mädel an Finsbemer hernehmen? Da blieb se halt halbe Nächte im Freien. — Denn wenn se kam und brachte keen Geld . . . de Leute sind Jhn zusammengeloofen, so hat se geschrien, geprillt mecht man sprechen.

Gottwald

An der Mutter hatte sie noch'n Rückhalt.

Berger

Ich werde den Kerl jedenfalls gleich einstecken.
Er steht ja schon längst auf der Säuerliste. Du
komm mal, Mädel, sieh mich mal an.

Sannele

Rehentlich:

Ach bitte, bitte, bitte, bitte!

Seidel

Aus der wern se woll a so leichte nischt raus-
kriegen.

Gottwald

mild:

Sannele!

Sannele

Ja.

Gottwald

Kennst du mich?

Sannele

Ja.

Gottwald

Wer bin ich denn?

Sannele

Der — Herr Lehrer — Gottwald.

Gottwald

Schön. Na siehst du. Ich mein es doch immer gut mit dir. Du kannst du mir auch mal gleich erzählen . . . du warst doch unten am Schmiedeteich —. Weshalb bist du denn nicht zu Hause geblieben? Au? Warum nicht?

Sannele

× Ich fürchte mich so.

Berger

Wir werden uns ganz beiseite stellen. Sag's nur dem Herrn Schullehrer ganz allein.

Sannele

scheu und geheimnißvoll:

Es hat gerufen.

Gottwald

Wer hat gerufen?

Sannele

Der liebe Herr Jesus.

Gottwald

Wo — hat dich der liebe Herr Jesus gerufen?

Sannele

Im Wasser.

Gottwald

Wo?

Sannele

Nu unten — im Wasser.

Berger

zieht sich, seinen Entschluß ändernd, den Ueberrock an.

Sier muß vor allen Dingen der Doktor her. Ich denke, er wird noch im Schwerte sitzen.

Gottwald

Ich hatte auch gleich zu den Schwestern geschickt. Das Kind muß unbedingt Pflege erhalten.

Berger

Ich gehe und sage dem Doktor Bescheid. zu Schmidt. Sie bringen mir mal den Wachtmeister ran. Ich warte im Schwert. Gutnacht, Herr Gottwald. Wir wollen den Kerl gleich heute noch aufheben. Ab mit Schmidt. Sannele schläft ein.

Seidel

nach einer Pause.

A wird sich hitten und wird den einsperren.

Gottwald

Warum denn nicht?

Seidel

Der weeiß schon warum. Wer hat denn das Kind in die Welt gesetzt?

Gottwald

Ach Seidel, das ist ja bloßes Gerede.

Seidel

Na wissen Se: der Mann hat Ihn gelebt.

Gottwald

Was lügen die Leute nicht alles zusammen. Da kann man noch nicht mal die Hälfte glauben. — Wenn nur der Doktor bald kommen wollte.

Seidel

leise:

Ich gloobe, das Mädel steht nicht mehr uff.

Doktor Wachler tritt ein, ein etwa vierunddreißigjähriger
ernster Mann.

Doktor Wachler

Gutnabend

Gottwald

Gutnabend

Seidel

beim Pelzausziehen behäfllich:

Gutabend, Herr Doktor!

Doktor Wachler

wärmt am Ofen seine Hände.

Noch ein Licht möcht ich haben. Im Hinterzimmer wird ein Leiterkasten gedreht: Die scheinen da drüben verrückt zu sein.

Seidel

schon an der geöffneten Thür des Hinterzimmers:

Ihr sollt euch a bissel ruhig verhalten. Der Lärm schweigt, Seidel verschwindet im Hinterzimmer.

Doktor Wachler

Herr Gottwald? nicht wahr?

Gottwald

Ich heiße Gottwald.

Doktor Wachler

Sie hat sich ertränken wollen, hör ich.

Gottwald

Sie hat sich wohl keinen Rath mehr gewußt.

Kleine Pause.

Doktor Wachler

an's Bett tretend, beobachtend:

Sie spricht wohl im Schlaf?

Sannele

Millionen Sternchen. Doktor Wachler und Gottwald beobachten. Mondschein fällt durch's Fenster und beleuchtet die Gruppe. Was ziehst du an meinen Knochen? Au, au! Es thut mir in der Seele weh.

Doktor Wachler

lockert ihr vorsichtig das Hemd am Hals.

Der ganze Leib scheint mit Striemen bedeckt.

Seidel

So lag Ihn die Mutter och im Sarge.

Doktor Wachler

Erbärmlich! Erbärmlich.

Sannele

mit verändertem störrischen Ton:

Ich mag nicht. Ich mag nicht. Ich geh nicht zu Hause. Ich muß — zu der Frau Solle — in den Brunnen gehn. Laß mich doch — Vater. Pfui, wie das stinkt! Du hast wieder Brantwein getrunken. — Sorch, wie der Wald rauscht! — Heute Morgen hat ein Windbaum auf den Bergen gelegen. Wenn nur

kein Feuer ausbricht. — — — Wenn der Schneider
keinen Stein in der Tasche und kein Bügeleisen in der
Sand hat, segt ihn der Sturm über alle Berge. Sorch!
es stürmt! — — —

Die Diaconissin, Schwester Martha, kommt.

Gottwald

Gutenabend, Schwester.

Schwester Martha
nickt.

Gottwald

erhebt sich zur Diaconissin, die alles zur Pflege bereit macht, und spricht
mit ihr im Hintergrund.

Sannele

Wo ist meine Mutter? Im Himmel? Ach! ach,
so weit! — Sie schlägt die Augen auf, blickt fremd um sich, fährt
mit der Hand über die Augen und spricht kaum hörbar: Wo —
bin ich — denn?

Doktor Wachler
über sie gebeugt:

Bei guten Menschen.

Sannele

Mich dürstet.

Doktor Wachler

Wasser!

Seidel

der ein zweites Licht gebracht hat, geht, Wasser zu holen.

Doktor Wachler

Gast du irgendwo Schmerzen?

Sannele

schüttelt den Kopf.

Doktor Wachler

Nicht? Na sieh mal an: da ist es ja garnicht so schlimm mit uns.

Sannele

Sind Sie der Doktor?

Doktor Wachler

Gewiß.

Sannele

Da bin ich — wohl krank?

Doktor Wachler

Ein Bißchen, nicht sehr.

Sannele

Wollen Sie mich gesund machen?

Doktor Wähler

schnell untersuchend:

Thut es hier weh? Da? Schmerzt es hier? Hier?
— Hier? — Du brauchst mich garnicht so ängstlich
anseh'n, ich thu' dir nicht weh. Wie ist es hier? Hast
du Schmerzen hier?

Gottwald

tritt wieder an's Bett.

Antworte dem Herrn Doktor, Sannele!

Sannele

mit inniger, bittender, in Thränen zitternder Stimme.

Ach, lieber Herr Gottwald.

Gottwald

Jetzt paß nur auf, was der Doktor sagt und
antworte schön. Sannele schüttelt den Kopf. Warum denn
nicht?

Sannele

Weil . . . weil . . . ich möchte so gern zu Mutter'n. X

Gottwald

streicht ergriffen über ihr Haar.

Na laß das nur gut sein.leine Pause.

Der Doktor richtet sich auf, holt Arhem und ist einen Moment lang
nachdenklich. Die Schwester Martha hat das zweite Licht vom Tisch
genommen und leuchtet damit.

Doktor Wachler

winkt Schwester Martha.

Ich bitte, Schwester! Er tritt mit ihr an den Tisch und giebt ihr mit leiser Stimme Verhaltensmaßregeln. Gottwald nimmt nun seinen Hut und steht abwartend, Blicke bald auf Fannele, bald auf den Doktor und die Diakonissin werfend.

Doktor Wachler

das leise Gespräch mit der Schwester abschließend.

Ich werde wohl noch mal wiederkommen. — Die Medikamente schicke ich übrigens. Zu Gottwald. Er soll arretirt sein, im Gasthaus zum Schwert.

Schwester Martha

So hat man mir wenigstens eben gesagt.

Doktor Wachler

zieht seinen Pelz über. Zu Seidel.

Sie kommen wohl mit zur Apotheke! — — —

Der Doktor, Gottwald und Seidel begrüßen die Schwester Martha im Abgehen leise.

Gottwald

angelegentlich.

Wie denken Sie über den Zustand, Herr Doktor? Alle drei ab. Die Diakonissin ist nun bei Fannele allein. Sie gießt Milch in ein Töpfchen. Während dessen öffnet Fannele die Augen und beobachtet sie.

Sannele

Kommst du vom Herr Jesus?

x

Schwester Martha

Was sagtest du?

Sannele

Ob du vom Herr Jesus kommst?

Schwester Martha

Kennst du mich denn nicht mehr, Sannele? Ich bin doch die Schwester Martha, nicht wahr? Du warst doch bei uns, weißt du nicht mehr? Wir haben mit einander gebetet und schöne Lieder gesungen. Nicht wahr?

Sannele

nicht freudig.

Ach, schöne Lieder!

Schwester Martha

Nun will ich dich pflegen in Gottes Namen, bis du wieder gesund wirst.

Sannele

Ich mag nicht gesund werden.

Schwester Martha

mit einem Milchöpfchen bei ihr.

Der Doktor sagt, du sollst etwas Milch nehmen,
damit du wieder zu Kräften kommst.

Sannele

weigert sich.

Ich mag nicht gesund werden.

Schwester Martha

Du magst nicht gesund werden? Nun überleg
dir's nur erst ein Weilchen. Komm, komm, ich will
dir die Haare aufbinden. Sie thut es.

Sannele

weint leise.

Ich will nicht gesund werden.

Schwester Martha

Warum denn nur nicht?

Sannele

Ich möchte so gern . . . ich möchte so gern — in
den Himmel kommen.

Schwester Martha

Das steht nicht in unsrer Macht, gutes Kind. Da
müssen wir warten, bis Gott uns abrufet. Aber wenn
du deine Sünden bereuest . . .

Sannele

eifrig.

Nach Schwester! ich bereue so sehr.

Schwester Martha

Und an den Herrn Jesus Christus glaubst . . .

Sannele

Ich glaube an meinen Heiland so fest.

Schwester Martha

Dann kannst du getrost und ruhig zuwarten. —
Ich rüch dir jetzt deine Kissen zurecht und du schläfst ein.

Sannele

Ich kann nicht schlafen.

Schwester Martha

Versuch es nur.

Sannele

Schwester Martha!

Schwester Martha

Nun?

Sannele

Schwester Martha! giebt es Sünden . . . giebt es
Sünden, die nicht vergeben werden?

Schwester Martha

Jetzt schlafe nur, Sannele! Reg dich nicht auf.

Sannele

Ach, sagen Sie mir's, bitte, bitte recht schön.

Schwester Martha

Es giebt solche Sünden. Allerdings. Die Sünden wider den heiligen Geist.

Sannele

Wenn ich nun eine begangen habe.

Schwester Martha

Ach wo. Das sind nur ganz schlimme Menschen. Wie Judas, der den Herrn Jesus verrieth.

Sannele

Es kann doch aber . . . es kann doch sein.

Schwester Martha

Du mußt jetzt schlafen.

Sannele

Ich ängst mich so.

Schwester Martha

Das brauchst du durchaus nicht.

Sannele

Wenn ich so eine Sünde begangen habe.

Schwester Martha

Du hast keine solche Sünde begangen.

Sannele

Klammert sich an die Schwester und starrt in's Dunkle.
Ach Schwester, Schwester!

Schwester Martha

Sei du ganz ruhig.

Sannele

Schwester!

Schwester Martha

Was denn?

Sannele

Er wird gleich reinkommen. Hörst du nicht?

Schwester Martha.

Ich höre gar nichts.

Sannele

Es ist seine Stimme. Draußen. Hörch!

Schwester Martha

Wen meinst du denn nur?

Sannele

Der Vater, der Vater — dort steht er.

Schwester Martha

Wo denn?

Sannele

Sieh doch.

Schwester Martha

Wo?

Sannele

Unten am Bett.

Schwester Martha

Sieh hängt ein Mantel und hier ein Sur. Wir wollen das garstige Zeug mal wegnehmen — und rüber zum Vater Plesche tragen. Ich bringe mir gleich etwas Wasser mit und mache dir einen kalten Umschlag. Willst du ein Augenblickchen allein bleiben? Aber ganz, ganz ruhig und stille liegen.

Sannele

Ach, bin ich dumm. Es war blos ein Mantel, gelt? und ein Sur!?

Schwester Martha

Aber ganz, ganz still, ich komme gleich wieder. Sie geht, muß aber umkehren, da es im Hausflur stockfinster ist. Ich stelle das Licht hier heraus auf den Flur. Noch einmal liebevoll mit dem Finger drohend: Und ganz, ganz ruhig. Ab.

Es ist fast ganz dunkel. Sogleich erscheint am Fußende von Hanneles Bett die Gestalt des Maurers Martern. Ein versoffenes, wüßes Gesicht, rothe struppige Haare, worauf eine abgetragene Militärmütze ohne Schild sitzt. Sein Maurerhandwerkzeug trägt er in der Linken. Er hat einen Riemen um die rechte Hand geschlungen und verharrt die ganze Zeit über in einer Spannung, wie wenn er im nächsten Augenblick auf Hannele losschlagen wollte. Von der Erscheinung geht ein fahles Licht aus, welches den Umkreis um Hanneles Bett erhellt.

Hannele

bedeckt erschrocken ihre Augen mit den Händen, stöhnt, windet sich und stößt leise wimmernde Laute aus.

Die Erscheinung

Heisere, in höchster Wuth gepresste Stimme.

Wo bleibst du? Wo bist du gewesen, Mädel? Was hast du gemacht? Ich wer dich lehren. Ich wer dir'sch beweisen, paß amal uff. Was hast du zu a Leuten gesagt? Sab ich dich geschlagen und schlecht behandelt? Sä? Ist das wahr? du bist ni mei Kind. Mach, daß du uffstehst. Du gehst mich nisch an. Ich kenne dich uff die Gasse schmeißen. . . Steh uff und mach Feuer. Wird's bald werden? Aus Gnade und

Barmherzigkeit bist du im Gause. Gelt, nu noch faullenzen oben druff. Nu? Wird's nu werden? Ich schlag dich so lange biste, biste . . .

Hannele ist mühsam und mit geschlossenen Augen aufgestanden, hat sich zum Ofen geschleppt, das Thürchen geöffnet und bricht nun ohnmächtig zusammen. In diesem Augenblick kommt Schwester Martha mit Licht und einem Krug Wasser und die Matern-Hallucination verschwindet. Sie stürzt, gewahrt Hannele in der Asche liegen, erschrickt, stößt einen Ruf aus: „Herr Jesus!“, stellt das Licht und den Krug weg, läuft zu Hannele und hebt sie vom Boden auf. Der Ruf lockt die übrigen Armenhausbewohner heran.

Schwester Martha

Ich habe nur müssen Wasser holen, da ist sie mir aus dem Bett gestiegen. Ich bitte Sie, Sedwig, helfen Sie mir!

Ganke

Nu Sete, da kannste dich in Obacht nehmen, sonst brichste der alle Knochen im Leibe.

Plesche

Ich globe — dem Mädél . . . ich globe, dem Mädél . . . dem hat's Wens . . . hat's Wens angethan, Schwester!

Tulpe

Kann sein — das Mädél — is gar verheyr.

Sanke

laut:

Das geht hier zu Ende, a so viel sag ich.

Schwester Martha

hat mit Hilfe Hedwigs Hannele wieder auf's Bett gelegt.

Sie haben vielleicht ganz recht, lieber Mann, aber bitte, nicht wahr, Sie sehen das ein: wir dürfen die Kranke nicht länger aufregen!?

Sanke

A so viel machen wir garnich her.

Plesche

zu Sanke:

A Laps bist du . . . a Laps bist du . . . a Laps, daß d's weest's ja — und weiter . . . weiter nisch. A Krankes . . . a Krankes — das weest ja a Kind . . . a Krankes muß seine Ruhe haben.

Sete

macht ihm nach:

A Krankes . . . a Krankes . . .

Schwester Martha

Ich möchte recht dringend bitten, recht herzlich . . .

Tulpe

Die Schwester hat recht, macht ihr, daß ihr naus kommt.

Sanke

Wir gehn schon alleene, wenn mer Lust hann.

Sete

Mir solln woll im Sühnerstalle schlafen.

Plesche

Ser dich wird Platz sein. . . ser dich is Platz ja, —
du weest, wo de bleibst.

Die Armenhäuser alle ab.

Sannele

öffnet die Augen ängstlich:

Ist. . . ist er fort?

Schwester Martha

Die Leute sind fort. Du hast dich doch nicht erschrocken, Sannele?

Sannele

immer in Angst:

Ist Vater fort?

Schwester Martha

Er war ja nicht hier.

Sannele

Ja, Schwester, ja!

Schwester Martha

Das wirst du geträumt haben.

Sannele

mit tiefem Seufzer von innen betend:

Ach lieber Herr Jesus! Ach lieber Herr Jesus!
Ach schönstes, bestes Herr Jesulein: so nimm mich doch
zu dir, so nimm mich doch zu dir.

Verändert:

Ach, wenn er doch käm,
Ach, daß er mich nähm
Und daß ich den Leuten
Aus den Augen käm.

Ich weiß es ganz gewiß, Schwester. . .

Schwester Martha

Was weißt du denn?

Sannele

Er hat mir's versprochen. Ich komm in den
Simmel, er hat mir's versprochen.

Schwester Martha

Sm.

Sannele

Weißt du wer?

Schwester Martha

Nun?

Sannele

geheimnißvoll in's Ohr der Schwester:

Der liebe Herr — Gottwald.

Schwester Martha

Jetzt schlaf aber, Sannele: weißt du was?

Sannele

Schwester, gelt? Der Herr Lehrer Gottwald ist ein schöner Mann. Heinrich heißt er. Gelt? Heinrich ist ein schöner Name, gelt? Innig. Du lieber, süßer Heinrich! Schwester! weißt du was? Wir machen zusammen Hochzeit. Ja, ja, wir Beide: der Herr Lehrer Gottwald und ich.

Und als sie nun verlobet warn,

Da gingen sie zusammen

In ein schneeweißes Federbett

In einer dunklen Kammer. —

Er hat einen schönen Backenbart — verzückt. Auf seinem Kopfe wächst blühender Alee. — Sorch! — er ruft mich. Hörst du nicht?

Schwester Martha

Schlaf, Sannele, schlaf, es ruft Niemand.

Sannele

Das war der Herr — Jesus. — Horch! horch!
jetzt ruft er mich wieder: Sannele! — ganz laut:
Sannele! ganz, ganz deutlich. Komm, geh mit mir.

Schwester Martha

Wenn Gott mich abrufst, werd' ich bereit sein.

Sannele

nun wieder vom Mond beschienen, reckt den Kopf, wie wenn sie
süße Geräusche einsäße.

Spürst du nichts, Schwester?

Schwester Martha

Sannele, nein.

Sannele

Den Fliederduft? In immer gesteigerter, seliger Ekstase
So hör doch! So hör doch! Was das blos ist?
Es wird wie aus weiter Ferne eine süße Stimme hörbar. Sind
das die Engel? Hörst du denn nicht?

Schwester Martha

Gewiß, ich hör's, aber weißt du was, du mußt
dich nun still auf die Seite legen und ruhig schlafen
bis morgen früh.

Sannele

Kannst du das auch singen?

Schwester Martha

Was denn, Kindchen?

Sannele

Schlaf, Kindchen, schlaf!

Schwester Martha

Willst du es gern hören?

Sannele

legt sich zurück und streichelt die Hand der Schwester.

Mutterchen, sing mir's! Mutterchen, sing mir's.

Schwester Martha

löscht das Licht aus, beugt sich über das Bett und spricht mit leichter Andeutung der Melodie, während die ferne Musik fortzönet.

Schlaf, Kindchen, schlaf!

Im Garten geht ein Schaf,

nun singt sie und es wird ganz dunkel

Im Garten geht ein Lämmelein

Auf dem grünen Dämmelein,

Schlaf, Kindchen, schlaf!

Ein Dämmerlicht erfüllt nun das ärmliche Gemach. Auf der Bettkante, nach vorn gebeugt, sich mit den bloßen, mageren Armen stützend, sitzt eine blasser, geisterhafte Frauengestalt. Sie ist barfuß; das weiße Haar hängt offen und lang an den Schläfen herab und fällt bis auf die Bettdecke. Das Gesicht ist abgehärmt, ausgemergelt; die in tiefe Höhlen gesunkenen Augen scheinen, obgleich fest geschlossen, auf das schlafende Sannele gerichtet. Ihre Stimme ist wie die einer

Schlafwachen, monoton. Bevor sie ein Wort hervorbringt, bewegt sie, gleichsam vorbereitend, die Lippen. Mit einiger Anstrengung scheint sie die Laute aus der Tiefe ihrer Brust hervorzuholen. Vor der Zeit gealtert, hohlwangig, abgemagert und auf's dürftigste gekleidet.

Frauengestalt

Sannele!

Sannele

ebenfalls mit geschlossenen Augen

Mutterchen, liebes Mutterchen, bist du's?

Frauengestalt

Ja, ich habe die Füße unseres lieben Seilands mit meinen Thränen gewaschen und mit meinem Haupthaar getrocknet.

Sannele

Bringst du mir gute Botschaft?

Frauengestalt

Ja.

Sannele

Kommst du von weither?

Frauengestalt

Sunderntausend Meilen weit durch die Nacht.

Sannele

Mutter, wie siehst du aus?

Frauengestalt

Wie die Kinder der Welt.

Sannele

In deinem Gaumen wachsen Maiglöckchen. Deine Stimme tönt.

Frauengestalt

Es ist kein reiner Klang.

Sannele

Mutter, liebe Mutter, wie glänzeest du doch in deiner Schöne.

Frauengestalt

Die Engel im Himmel sind viel hundertmal schöner.

Sannele

Warum bist du nicht auch so schön?

Frauengestalt

× Ich litt Pein um dich.

Sannele

Mutterchen, bleibe bei mir!

Frauengestalt
erhebt sich.

Ich muß fort.

Sannele
Ist es schön, wo du bist?

Frauengestalt
Weite, weite Auen, bewahrt vor dem Winde,
geborgt vor Sturm und Hagelwettern in Gottes Gut.

Sannele
Ruhst du aus, wenn du müde bist?

Frauengestalt
Ja.

Sannele
Gast du Speise zu essen, wenn's dich hungert?

Frauengestalt
Ich stille meinen Hunger mit Früchten und Fleisch.
Mich dürstet und ich trinke goldnen Wein. Sie weicht zurück.

Sannele
Gehst du fort, Mutter?

Frauengestalt
Gott ruft.



Sannele

Ruft Gott laut?

Frauengestalt

Gott ruft laut nach mir.

Sannele

Das ganze Herz ist mir verbrannt, Mutter!

Frauengestalt

Gott wird es mit Rosen und Lilien fühlen.

Sannele

Wird Gott mich erlösen?

Frauengestalt

Kennst du die Blume, die ich in der Sand hab?

Sannele

Himmelschlüssel.

Frauengestalt

legt sie in Sanneles Sand.

Du sollst sie behalten, als Gottes Pfand, lebe wohl!

Sannele

Mutterchen, bleibe bei mir!

Frauengestalt

weicht zurück.

Ueber ein Kleines wirst du mich nicht sehen und
aber über ein Kleines so wirst du mich sehn.

Sannele

Ich fürchte mich.

Frauengestalt

weicht weiter zurück.

Wie dem weißen Schneestaub auf den Bergen vom
Winde geschieht, so wird Gott deine Quäler verfolgen.

Sannele

Geh nicht fort.

Frauengestalt

Des Himmels Kinder sind wie die blauen Blige
der Nacht. — Schläfe! Es wird nun wiederum allmählig
dunkel. Dabei hört man von lieblichen Knabenstimmen gesungen
die zweite Strophe des Liedes: „Schlaf, Kindchen, schlaf“.

Schlafe, Kindchen, feste,

Es kommen fremde Gäste,

Jetzt erfüllt mit einem Schlage ein goldgrüner Schein das Gemach.
Man sieht drei leuchte Engelsegestalten, schöne geflügelte Jünglinge mit
Rosentränzen auf den Köpfen, welche den Schluß des Liedes von
Norenblättern, die zu beiden Seiten herunterhängen, abfingen. Weder
die Diakonissin noch die Frauengestalt ist zu sehen.

Die Gäste, die jetzt kommen sein,

Das sind die lieben Engelein,

Schlafe, Kindchen, schlaf!

Sannele

Öffnet die Augen, starrt verzückt die Engelsgestalten an und sagt erstaunt:

Engel? Mit wachsendem Staunen, hervorbrechender Freude,
aber noch nicht zweifelsfrei: Engel!! Im Jubelüberschwang:
Engel!!!

Kleine Pause. Die Engel sprechen nun, nach einander, Folgendes zur
Musik:

Erster Engel

Auf jenen Höhen die Sonne,
Sie hat dir ihr Gold nicht gegeben.
Das wehende Grün in den Thälern,
Es hat sich für dich nicht gebreitet.

Zweiter Engel

Das goldene Brod auf den Aeckern,
Dir wollt' es den Hunger nicht stillen,
Die Milch der weidenden Kinder,
Dir schäumte sie nicht in den Krug.

Dritter Engel

Die Blumen und Blüthen der Erde,
Besogen voll Duft und voll Süße,
Voll Purpur und himmlischer Bläue,
Dir säumten sie nicht deinen Weg.

Kleine Pause.

Erster Engel

Wir bringen ein erstes Grüßen
Durch Finsternisse getragen;
Wir haben auf unsern Federn
Ein erstes Sauchen von Glück.

Zweiter Engel

Wir führen am Saum unsrer Kleider
Ein erstes Dufte des Frühlings;
Es blühet von unsern Lippen —
Die erste Röthe des Tags.

Dritter Engel

Es leuchtet von unsern Füßen
Der grüne Schein unsrer Heimath;
Es blitzen im Grund unsrer Augen
Die Zinnen der ewigen Stadt.



Zweiter Teil



Es ist alles wie vor der Engelserscheinung: die Diakonistin sitzt neben dem Bett, darin Fannele liegt. Sie zündet das Licht wieder an und Fannele schlägt die Augen auf. Das innere Gesicht scheint noch vorhanden zu sein. Ihre Mienen haben noch den Ausdruck himmlischer Ueberseligkeit. Sobald sie die Schwester erkannt hat, beginnt sie in freudiger Ueberstürzung zu reden.

Fannele

Schwester! Engel! Schwester Martha, Engel! . . .
Weißt du, wer hier war?

Schwester Martha

Sm. Wachst du schon wieder!

Fannele

Nu rathen Sie doch! Nu? Hervorbrechend: Engel!
Engel! Richtige Engel! Engel vom Himmel, Schwester
Martha! Du weißt doch: Engel mit langen Flügeln.

Schwester Martha

Nun, wenn du so schöne Träume gehabt hast . . .

Fannele

Ach, ach! da sagt sie, das soll ich geträumt haben.
Was ist aber das hier? Sieh dir's doch an. Sie thut,
als ob sie eine Blume in der Hand hielte und sie ihr zeigte.

Schwester Martha
Was hast du denn da?

Sannele
Du sieh dir's doch an.

Schwester Martha
Sm

Sannele
Sier, sieh doch!

Schwester Martha
Aha!

Sannele
So riech doch nur.

Schwester Martha
thut, als ob sie an einer Blume rüfte.
Sm; Schön.

Sannele
Nicht doch, so tief. Du zerbrichst mir's ja.

Schwester Martha
Das thut mir ja leid. Was ist es denn eigentlich?

Sannele

Au, Simmelschlüssel, kennst du das nicht?

Schwester Martha

Ach so!

Sannele

Du bist doch . . .! So bring doch das Licht.
Schnell, schnell!

Schwester Martha

indem sie mit dem Licht leuchtet:

Ach ja, jetzt seh ich's.

Sannele

Gelt?

Schwester Martha

Du sprichst aber wirklich viel zu viel. Wir müssen uns jetzt ganz stille verhalten, sonst ist der Herr Doktor böse auf uns. Er hat auch die Medizin geschickt. Die wollen wir auch getreulich einnehmen.

Sannele

Ach, Schwester! Sie sorgen sich so um mich. Sie wissen ja gar nicht, was passiert ist. Au? Au? Da sagen Sie's doch, wenn Sie's wissen. Wer hat mir

denn das gegeben? *Au?* Das goldne Schlüsselchen?
Wer denn? *Na?* Wohin paßt denn das goldne
Schlüsselchen? *Au?*

Schwester Martha

Das erzählst du mir alles morgen früh. Dann
hast du dich tüchtig ausgeruht, bist frisch und gesund. . .

Sannele

Ich bin doch gesund. Sie setzt sich auf und stellt die Füße
auf den Boden. Du siehst doch, daß ich gesund bin,
Schwester!

Schwester Martha

Aber Sannele! Nein, das mußt du nicht thun.
Das darfst du nicht thun.

Sannele

erhebt sich, wehrt die Schwester ab, thut einige Schritte:

Du sollst mich doch — lassen. Du sollst mich doch —
lassen. Ich muß doch — fort. Sie erschrickt und starrt auf
einen Punkt. Ach, himmlischer Seiland!

Man gewahrt einen Engel mit schwarzen Kleidern und Flügeln. Er
ist groß, stark und schön und führt ein langes, geschlängelttes Schwert,
dessen Griff mit schwarzen Flören umwickelt ist. Schweigsam und
ernst sitzt er in der Nähe des Ofens und blickt Sannele an, unver-
wandte und ruhig. Ein weißes, traumhaftes Licht füllt den Raum.

Sannele

Wer bist du? Keine Antwort. Bist du ein Engel? Keine Antwort. Kommst du zu mir? Keine Antwort. Ich bin Sannele Mattern, Kommst du zu mir? Zunächst keine Antwort. Mit gefalteten Händen, andächtig und demüthig hat Schwester Martha dagestanden. Nun begiebt sie sich langsam hinaus.

Sannele

Sat Gott dir die Sprache von deiner Zunge genommen? Keine Antwort. Bist du von Gott? Keine Antwort. Bist du mir freundlich? Kommst du als Feind? Keine Antwort. Hast du ein Schwert in den Falten deines Kleides? Keine Antwort. Ber, mich friert. Schneidender Frost weht von deinen Flügeln. Kälte haucht von dir aus. Keine Antwort. Wer bist du? Keine Antwort. Ein plötzliches Grauen übermannte sie. Mit einem Schrei wendet sie sich, als ob Jemand hinter ihr wäre. Mutterchen! Mutterchen! Eine Gestalt in der Kleidung der Diaconissin, aber schöner und jugendlicher als diese, mit langen weißen Flügeln, kommt herein. Sannele, sich an die Gestalt drängend, ihre Hand erfassend: Mutterchen! Mutterchen! es ist Jemand hier.

Diaconissin

Wo?

Sannele

Dort, dort.

Diakonissin

Warum zitterst du so?

Sannele

Ich fürchte mich.

Diakonissin

Fürchte dich nicht, ich bin bei dir.

Sannele

Meine Zähne schlagen vor Angst auf einander.
Ich kann mich nicht halten. Mir graut vor ihm.

Diakonissin

Angste dich nicht, er ist dein Freund.

Sannele

Wer ist es, Mutter?

Diakonissin

Kennst du ihn nicht?

Sannele

Wer ist es?

Diakonissin

Der Tod.

Sannele

Der Tod. Sannele steht eine Weile den schwarzen Engel
stumm und ehrfurchtsvoll an. Muß es denn sein?

Diafonissin

Es ist der Eingang, Sannele.

Sannele

Muß jeder durch den Eingang?

Diafonissin

Jeder.

Sannele

Wirst du mich hart anfassen, Tod? — Er schweigt.
Auf alles, was ich sage, schweigt er, Mutter!

Diafonissin

Die Worte Gottes sind in deinem Herzen laut.

Sannele

Ich habe dich von Herzen oft ersehnt. Nun bangt
mir immer.

Diafonissin

Mache dich bereit.

Sannele

Zum Sterben?

Diafonissin

Ja.

Sannele

nach einer Pause schluchtern:

Soll ich zerrissen und zerlumpt im Sarge liegen?

Diafonissin

Gott wird dich fleiden. Sie zieht eine kleine, silberne Schelle hervor und läutet damit. Sogleich kommt, wie alle folgenden Gestalten, lautlos auftretend, ein kleiner, bußliger Dorfschneider herein, der Brautkleid, Schleier und Kranz über dem Arm trägt und in den Händen ein paar gläserne Pantoffeln. Er hat einen wippenden, komischen Gang, verneigt sich stumm vor dem Engel, vor der Diafonissin und zuletzt am tiefsten vor Sannele.

Dorfschneider

immer mit Verbeugungen:

Jungfrau Johanna Katharina Mattern. Er räuspert sich. Der Herr Vater, seine Durchlaucht der Herr Graf haben geruht, bei mir Brautkleider zu bestellen.

Diafonissin

nimmt dem Schneider den Rock ab und bekleidet Sannele.

Komm', ich ziehe dir's über, Sannele.

Sannele

freudig erregt:

Ach, wie das knistert.

Diafonissin

Weisse Seide, Sannele.

Sannele

steht entzückt an sich hinunter.

Die Leute werden staunen, wie ich schön gepugt
im Sarge liege.

Dorfschneider

Jungfrau Johanna Katharina Mattern. Er räuspert
sich. Das ganze Dorf ist voll davon. Er räuspert sich.
Was Ihr im Tode für ein großes Glück macht,
Jungfer Sanna. Er räuspert sich. Euer Herr Vater.
Er räuspert sich. Der durchlauchtige Herr Graf — räuspert.
ist beim Herrn Ortsvorsteher gewesen . . .

Diafonissin

setzt Sannele den Kranz auf:

Nun neige deinen Kopf, du Simmelsbraut!

Sannele

vor kindlicher Freude bebend:

Weißt du was, Schwester Martha, ich freu mich
auf den Tod . . . plötzlich an der Schwester zweifelnd: Du
bist es doch?

Diafonissin

Ja.

Sannele

Du bist doch Schwester Martha? Ach nein doch:
meine Mutter bist du doch?

Diafonissin

Ja.

Sannele

Bist du Beides?

Diafonissin

Die Kinder des Himmels sind Eins in Gott.

Dorffschneider

Wenn's nur erlaubt wäre, Prinzessin Sannele.
mit den Pantoffeln vor ihr niederknien: Es sind die kleinsten
Schühchen im Reich. Sie haben alle zu große Füße:
die Hedwig, die Agnes, die Liese, die Martha, die
Minna, die Anna, die Käthe, die Grethe. Er hat ihr die
Pantoffeln angezogen. Sie passen, sie passen! Die Braut
ist gefunden. Jungfer Sannele hat die kleinsten Füße. —
Wenn Sie wieder was brauchen! Ihr Diener, Ihr
Diener! Komplimentirend ab.

Sannele

Ich kann es kaum erwarten, Mutterchen.

Diafonissin

Nun brauchst du keine Medizin mehr einzunehmen.

Sannele

Nein.

Diakonissin

Nun wirst du bald gesünder sein, wie eine Bachforelle, Sannele!

Sannele

Ja.

Diakonissin

Nun komm und leg dich auf dein Sterbelager. Sie faßt Sannele bei der Hand, führt sie sanft an das Bett und Sannele legt sich darauf nieder.

Sannele

Nun werd ich endlich doch erfahren, was das Sterben ist. — —

Diakonissin

Das wirst du, Sannele!

Sannele

auf dem Rücken liegend, die Hände wie um ein Blümchen gefaltet:

Ich hab ein Pfand.

Diakonissin

Das drückte fest an deine Brust.



Sannele

mit neubeginnender Angst, schüchtern nach dem Engel hinüber:
Muß es denn sein?

Diafonissin

Es muß.

Aus weiter Ferne hört man die Töne eines Trauermarsches.

Sannele

horchend:

Jetzt blasen sie zu Grabe. Meister Seyfried und die Musikanten. Der Engel erhebt sich. Jetzt steht er auf. Der Sturm draußen hat zugenommen. Der Engel ist aufgestanden und schreitet ernst und langsam Sannele näher. Jetzt kommt er auf mich zu. Ach Schwester, Mutter! Ich sehe dich ja nicht mehr. Wo bist du denn? Zu dem Engel flehend: Mach's kurz, du schwarzer, stummer Geist! — wie unter einem Alp ächzend: Es drückt mich, drückt mich — wie ein . . . wie ein Stein — Der Engel erhebt langsam sein breites Schwert. Er will mich . . . will mich — ganz vernichten. In höchster Angst: Hilf mir, Schwester!

Diafonissin

tritt zwischen den Engel und Sannele mit Hobeit und legt ihre beiden Hände schützend auf Sanneles Herz. Mit Größe, Kraft und Weihe spricht sie:

Er darf es nicht. — Ich lege meine beiden, ge-
weiheten Hände dir auf's Herz. Der schwarze Engel ver-
schwindet. Stille. Die Diafonissin faltet die Hände und blickt milde

lächelnd auf Fannele herunter, dann versinkt sie in sich und bewegt die Lippen, lautlos betend. Die Klänge des Trauermarsches haben inzwischen nicht ausgesetzt. Ein Geräusch von vielen vorsichtig strappelnden Füßen wird vernehmlich. Gleich darauf erscheint die Gestalt des Lehrers Gottwald in der Mittelhür. Der Trauermarsch verstummt. Gottwald ist schwarz wie zu einem Begräbniß gekleidet und trägt einen Strauß schöner Glockenblumen in der Hand. Ehrfürchtig hat er den Cylinder abgenommen und wendet sich, kaum eingetreten, mit einer ruheheischenden Geberde nach rückwärts. Man gewahrt hinter ihm seine Schulkinder: Knaben und Mädchen in ihren besten Kleidern. Auf die Geberde des Lehrers hin unterbrechen sie ihr Geflüster und verhalten sich ganz still. Sie wagen sich auch nicht über die Thürschwelle. Gottwald nähert sich jetzt mit feierlicher Miene der noch immer betenden Diaconissin.

Gottwald

mit leiser Stimme:

Guten Tag, Schwester Martha!

Diaconissin

Gerr Gottwald! Gott grüße Sie!

Gottwald

schüttelt, auf Fannele blickend, in schmerzlichem Bedauern den Kopf.

Armes Dingelchen.

Diaconissin

Warum sind Sie denn so traurig, Gerr Gottwald?

Gottwald

Weil sie nun doch gestorben ist.

Diafonissin

Darüber wollen wir nicht traurig sein; sie hat den Frieden und den Frieden gönn ich ihr.

Gottwald

seufzend:

Ja, ihr ist wohl. Von Trübsal und von Kummer ist sie nun befreit.

Diafonissin

in den Anblick versunkens:

Schön liegt sie da.

Gottwald

Ja, schön — jetzt, nun du todt bist, blühst du erst so lieblich auf.

Diafonissin

Weil sie so fromm war, hat sie Gott so schön gemacht.

Gottwald

Ja, sie war fromm und gut. Seufzte schwer, klappt sein Gesangbuch auf und blickt trüb hinein.

Diafonissin

blickt mit in das Gesangbuch.

Man soll nicht klagen. Still geduldig muß man sein.

Gottwald

Ach, mir ist schwer.

Diafonissin

Weil sie erlöst ist?

Gottwald

Weil mir zwei Blumen verwelkt sind.

Diafonissin

Wo?

Gottwald

Zwei Veilchen, die ich hier im Buche habe. Das *
sind die todten Augen meines lieben Sannele.

Diafonissin

In Gottes Simmel werden sie viel schöner auf-
erblühen.

Gottwald

Ach Gott, wie lange werden wir noch weiter
pilgern müssen durch das finstere Erdenjammerthal.
Plötzlich verändert, geschäftig und geschäftlich, Notiz hervorziehend:
Was meinen Sie? ich habe mir gedacht: wir singen
hier im Hause erst den Choral: Jesus meine Zuversicht.

Diafonissin

Ja, das ist ein schöner Choral, und Sannele
Mattern war ein gläubiges Kind.

Gottwald

Und draußen auf dem Kirchhofe singen wir dann:
 „Laßt mich gehen“. Er wendet sich, geht auf die Schulkinder zu und spricht: Nummer 62: „Laßt mich gehen“. Er intonirt leise, dazu taktirend: Laßt mich ge—hen, laßt mich ge—hen, daß ich Je—sum möge se—hen. Die Kinder haben leise mitgesungen. Kinderchen, seid ihr auch alle warm angezogen? Draußen auf dem Kirchhof wird es sehr kalt sein. Kommt mal rein. Seht euch das arme Gannele noch einmal an. Die Schulkinder strömen herein und stellen sich feierlich um das Bett. Seht mal, wie der Tod das liebe, kleine Mädchen schön gemacht hat. Mit Lumpen war sie behangen — jetzt hat sie seidne Kleider an. Barfuß ist sie herumgelaufen, jetzt hat sie Schuhe von Glas an den Füßen. Die wird jetzt bald in einem goldnen Schlosse wohnen und alle Tage gebratenes Fleisch essen. — Hier hat sie von kalten Kartoffeln gelebt — und wenn sie nur immer satt davon gehabt hätte. Hier habt ihr sie immer die Lumpenprinzessin geheißen, jetzt wird sie bald eine richtige Prinzessin sein. Also wer ihr etwas abzubitten hat, der thue es jetzt, sonst sagt sie alles dem lieben Gott wieder, und dann geht es euch schlecht.

Ein Kleiner Junge

tritt ein wenig vor.

Liebes Prinzesschen Gannele, nimm mir's nicht übel und sag's nicht dem lieben Gott, daß ich dich immer Lumpenprinzessin geheißen habe.

Alle Kinder durcheinander
Es thut uns allen herzlich leid.

Gottwald

So, nun wird das arme Sannele euch schon ver-
geben. Geht nur jetzt in's Haus und wartet draußen
auf mich.

Diakonissin

Kommt, ich werde euch in das Sinterstübchen
führen. Dort will ich euch sagen, was ihr thun
müßt, wenn ihr auch solche schöne Engel werden
wollt, wie das Sannele bald eins sein wird. Sie geht
voraus, die Kinder folgen ihr; die Thür wird angelegt.

Gottwald

nun alleine bei Sannele. Er legt ihr gerührt die Blumen zu Füßen.

Mein liebes Sannele, hier habe ich dir noch einen
Strauß schöner Glockenblumen mitgebracht. An ihrem
Bett knieend, mit zitternder Stimme: Vergiß mich nicht ganz
und gar in deiner Herrlichkeit. Er schluchzt, die Stirn in
die Falten ihres Kleides gedrückt: Das Herz will mir zer-
brechen, weil ich von dir scheiden muß.

Man hört sprechen; Gottwald erhebt sich, deckt ein Tuch über Sannele.
Zwei ältere Frauen, wie zu einem Begräbniß gekleidet, Taschentuch
und Gesangbuch mit gelbem Schnitt in der Hand, huschen herein.

Erste Frau

sich umsehend:

Mir sein woll die Ersten?

Zweite Frau

Nee, der Herr Lehrer is ja schon da. Gutentag, Herr Lehrer!

Gottwald

Gutentag.

Erste Frau

Es geht ihn woll nahe, Herr Lehrer! Das war ihn auch wirklich ein zu gutes Kind. Immer fleißig, immer fleißig.

Zweite Frau

Is's denn wahr, die Leute sprechen . . . 's is woll nicht wahr? Se hätte sich selber's Leben genommen?

Dritte Gestalt

ist dazu gekommen.

Das wär eine Sünde wider a Geist.

Zweite Frau

Eine Sünde wider den heiligen Geist.

Dritte Frau

Eine solche Sünde, sagt der Herr Paster, wird nie nich vergeben.

Gottwald

Wißt ihr denn nicht, was der Seiland gesagt hat? Lasset die Kindlein zu mir kommen.

Vierte Frau

ist gekommen.

Ihr Leute, ihr Leute, is das a Wetter. Da wird man sich woll die Fisse erfrieren. Wenn od' der Pfarr und macht's nich zu lang. Der Schnee liegt an Meter hoch uff'n Kirchhowe.

Fünfte Frau

kommt.

Ihr Leute, der Pfarr will se nich einsegnen. A will er de geweihte Erde verweigern.

Plesche

Sabt ihr gehert . . . habt ihrsch gehert — a scheener Herr ist beim Pfarr gewesen . . . a scheener Herr is beim Pfarr gewesen — und hat gesagt: ja . . . das Mattern Sannla is eine Sei—li—ge.

Sanke

eilig herein.

Se bringen an gläsernen Sarg getragen.

Verschiedene Stimmen

An gläsernen Sarg! An gläsernen Sarg!

Sanke

O Jefs! der mag a paar Thalerle kosten.

Verschiedene Stimmen

An gläsernen Sarg! An gläsernen Sarg!

Seidel

Sier wern wir noch scheene Dinge erleben. A Engel is mitten durch's Dorf gegangen. A so groß wie a Pappelbaum fennt er glooben. Am Schmiede-
reiche singen ooch zwee. Die sein aber kleen wie kleene
Kinder. Das Mädcl is mehr wie a Bettelmädcl.

Verschiedene Stimmen

„Das Mädcl is mehr wie a Bettelmädcl“. Se
bringen an gläsernen Sarg getragen“. A Engel is
mitten durch's Dorf gegangen“.

Vier weiß gekleidete Jünglinge bringen einen gläsernen Sarg herein-
getragen, den sie unweit von Hanneles Bett niedersetzen. Die Leids-
tragenden klüßern erstaunt und neugierig.

Gottwald

nimmt das Tuch ein wenig auf, das Hannele bedeckt.
Da seht euch doch auch die Todte mal an.

Erste Frau

neugierig darunter schielend.

Die hat ja Haare, die sind ja von Golde.

Hortwald

das Tuch ganz von dem, von blassem Licht überhauchten Hannele
hinwegziehend:

Und seidne Kleider und gläserne Schuhe.

Alle

weichen mit Ausrufen äußersten Erstaunens wie geblendet zurück.

Verschiedene Stimmen

„Ach, is die scheen!“ „Wer ist'n das?“ „Das
Mattern Sannla?“ „Das Mattern Sannla?“ „Das
gloob ich nich“.

Plesche

Das Mäd'el . . . das Mäd'el — ist eine — Seilige.

Die vier Jünglinge legen Hannele mit sanfter Vorsicht in den
gläsernen Sarg.

Sanke

S heeßt ja, se wird überhaupt nich begraben.

Erste Frau

Se wird in der Kirche uffgestellt.

Zweite Frau

Ich gloobe, das Mäd'el is gar nich todt. Die
sieht ja wie's liebe Leben aus.

Plesche

Geht amal . . . geht amal — ane Flaumfeder
her — mer wern er . . . mer wern er — ane Flaum-
feder vor a Mund halten. Ja. Und sehn, ja —
ob se noch — Odem hat, ja. man giebt ihm eine Flaumfeder
und er hält se prüfend vor Hanneles Mund. Se bewegt sich
nicht. Das Mädcl is todt. Die hat och nich mehr
a so viel Leben.

Dritte Frau

Ich geb er mein Sträußel Rosmarin. Ste legt ein
Sträußchen in den Sarg.

Vierte Frau

Mei Riche! Lavendel kann se och mitnehmen.

Fünfte Frau

Wo is denn Mattern?

Erste Frau

Wo is denn Mattern?

Zweite Frau

Ach der, der sitzt im Gasthause driben.

Erste Frau

Der weesß woll noch garnich was passiert is

Zweite Frau

Wenn der od seinen Schnaps hat. Der weef
von nisch.

Plesche

Sabt Ihrsch'n . . . habt Ihrsch'n ja, denn nich
. . . nich gesagt, daß a eine . . . eine Leiche — im
Sause hat.

Dritte Frau

Das sollte der woll von selber wissen.

Vierte Frau

Ich will nisch gesagt habn, nee, nee, beileibe!
Aber wer das Mädcl hat um's Leben gebracht, das
weef man woll erwan.

Seidel

Das will ich meenen, das weef, mecht man sprechen,
's ganze Dorf. Die hat eine Beule wie meine Faust.

Fünfte Frau

Wo der Berl hintritt, da wächst kee Gras.

Seidel

Mer habn se doch umgezogen mitsammen. Da
hab ich's doch ganz genau gesehn. Die hat eine Beule
wie meine Faust. Und da dran is se zu Grunde
gegangen.

Erste Frau

Die hat kein Andrer auf dem Gewissen wie Mattern.

Alle

mit Heftigkeit, aber im Flüstern durch einander sprechend:

Keen andrer Mensch.

Zweite Frau

Ein Mörder is das.

Alle

voll Wuth, aber geheimnißvoll:

A Mörder, a Mörder! Man hört die grölende Stimme des angebrunkenen Maurers Mattern.

Stimme Matterns

Ein ruhi—ges Ge—wissen — ist ein sanf—tes Ruh—e—fiß—en. Er erscheint in der Thüre und schreit: Mädel! Mädel! Balg! Wo steckst du? Er lümmelt sich am Thürpfosten herum. Bis finfe zähl ich. . . a so lange . . . wart ich. Länger nich: eens — zwee — drei und eens macht. . . Mädel!! mach mich nich wilde, sag ich dir blos. Wenn ich dich suche und find dich, Karnallie, ich thu dich zermantschen. Stuzt, gewahrt die Anwesenden, welche sich todtenstill verhalten. Was wollt ihr dahier? — Keine Antwort. Wie kommt ihr hierher? — Euch schickt woll der Teifel, hä? — Macht, daß der naus kommt — Na, wird's nu bald werden? Er lacht in sich hinein.

Da wart mer a bißel. Die Fahrten kenn ich doch. Das is weiter nisch. Ich hab halt a bißel viel im Koppe. Da macht's een was vor — — Er singt: Ein ruh—iges Ge—wissen — ist ein sanf—tes Ruh—e—fiß—en. Erschrickt. Seid ihr immer noch da? plötzlich in jähzorniger Wuth nach etwas zum Dreinschlagen suchend: Ich nehm was ich finde. . .

Ein Mann in einem braunen, abgetragenen Havelock ist eingetreten. Er ist circa dreißig Jahr alt, hat langes, schwarzes Haar und ein blaßes Gesicht mit den Zügen des Lehrers Gottwald. Er hat einen Schlapphut in der linken Hand und Sandalen an den Füßen. Er erscheint wegmüde und staubig. Die Worte des Maurers unterbrechend, hat er ihm mit der Hand sanft den Arm berührt. Mattern fährt sich herum. Der Fremde sieht ihm ernst und voller Ruhe in's Gesicht und sagt:

Der Fremde

demüthig:

Mattern, Maurer — Gott grüße dich!

Mattern

Wie kommst du hierher? Was willst du hier?

Der Fremde

demüthig bittend:

Ich hab mir die Füße blutig gelaufen; gieb mir Wasser, sie zu waschen. Die heiße Sonne hat mich ausgedörrt; gieb mir Wein zu trinken, daß ich mich erfrische. Ich habe kein Brod gegessen, seit ich auszog am Morgen. Mich hungert.

Mattern

Was geht mich das an. Wer heeßt dich rumlungern uff der Landstraße? Da arbeite du. Ich muß ooch arbeiten.

Der fremde

Ich bin ein Arbeiter.

Mattern

A Landstreicher bist du. Wer arbeitet, der brauch nich Betteln zu gehn.

Der fremde

Ich bin ein Arbeiter ohne Lohn.

Mattern

A Landstreicher bist du.

Der fremde

zaghaft, unterwürfig, dabei aber eindringlich:

Ich bin ein Arzt, du kannst mich vielleicht brauchen.

Mattern

Ich bin nich krank, ich brauche Keenen Dokter.

Der fremde

mit vor innerer Bewegung zitternder Stimme:

Mattern-Maurer, besinne dich! Du brauchst mir kein Wasser zu reichen und ich will dich doch heilen.

Du brauchst mir kein Brod zu essen zu geben und ich will dich dennoch gesund machen, so wahr mir Gott helfe.

Mattern

Mach, daß du fortkommst. Geh deiner Wege. Ich habe gesunde Knochen im Leibe. Ich brauche keinen Dokter! Saste verstanden?

Der Fremde

Maurer Mattern, besinne dich! — Ich will dir die Füße waschen. Ich will dir Wein zu trinken geben. Du sollst süßes Brod essen. Setze deinen Fuß auf meinen Scheitel und ich will dich dennoch heil und gesund machen, so wahr mir Gott helfe.

Mattern

Nu will ich bloß sehn, ob du woll gehn wirscht. Und wenn de nich naus findst, da sag ich a so viel . . .

Der Fremde

ernst ermahnend:

Mattern=Maurer, weißt du, was du im Hause hast?

Mattern

Alles, was rein gehert. Alles, was rein gehert. Du geherscht nich rein. Sieh, daß du weiter kommst.

Der fremde

einfach:

Deine Tochter ist krank.

Mattern

Zu der ihrer Krankheit braucht's keinen Dokter.
Der ihre Krankheit is nicht wie Faulheit. Die wer
ich ihr schonn alleene austreiben.

Der fremde

feierlich:

Mattern-Maurer, ich komme zu dir als Bote.

Mattern

Von wem werst du od als Bote kommen?

Der fremde

Ich komme vom Vater — und ich gehe zum Vater.
Wo hast du sein Kind?

Mattern

Was wer ich wissen, wo die sich rumtreibt. Was
gehn mich dem seine Kinder an! A hat sich ja sonst
nich drumm bekimmert.

Der fremde

fest:

Du hast eine Leiche in deinem Hause.

Mattern

gewahrt das daliegende Fannele, tritt steif und stumm an den Sarg
und blickt hinein, dabei murmelnd:

Wo hast du die schönen Kleider her? Wer hat
dir den gläsernen Sarg gekauft?

Die Leidtragenden flüstern heftig und geheimnißvoll. Man hört
mehrmals, voller Erbitterung ausgesprochen, das Wort: „Mörder“.

Mattern

leise, bebend:

Ich hab dich doch nie nich schlecht behandelt. Ich
hab dich gekleedet. Ich hab dich genährt. Streck zu dem
Fremden hinüber. Was willst du von mir? Was geht
mich das an?

Der Fremde

Mattern-Maurer, hast du mir etwas zu sagen?

Unter den Leidtragenden wird das Geflüster heftiger, immer wüthender
und öfter schallt es: „Mörder!“ „Mörder!“

Der Fremde

Saß du dir garnichts vorzuwerfen? Saß du
sie niemals Nachts aus dem Schlafe gerissen? Ist sie
niemals unter deinen Fäusten wie todt zusammen-
gesunken? —

Mattern

entsetzt, außer sich:

Da schlag mich todt. Hier, gleich uff der Stelle!
— Mich soll gleich a Blig vom Himmel treffen, wenn
ich dabran schuld bin.

Schwacher, bläulicher Bliz und fernes Donnerrollen.

Alle

durcheinander:

„'s Kommt a Gewitter.“ „Jetzt mitten im Winter?!“
„A hat sich verschworen!“ „Der Kindesmörder hat
sich verschworen!“

Der Fremde

eindringlich, gütig:

Sast du mir noch nichts zu sagen, Mattern?

Mattern

in erbärmlicher Angst:

Wer sein Kind lieb hat, züchtigt es. Dem Mädcl
hier hab ich nur Gutes gethan. Ich hab se gehalten
wie mei Kind. Ich kann se bestrafen, wenn se nich
gutt thut.

Die Frauen

fahren auf ihn ein.

Mörder! Mörder! Mörder! Mörder!

Mattern

Die hat mich belogen und betrogen. Die hat mich
bestohlen Tag für Tag.

Der Fremde

Sprichst du die Wahrheit?

Mattern

Gott soll mich strafen . . . In diesem Augenblick zeigt
sich in Hanneles gefalteten Händen eine Himmelschlüsselblume, welche
eine gelblich-grüne Gluth ausstrahlt. Der Maurer Mattern starrt
wie von Sinnen, am ganzen Leibe zitternd, auf die Erscheinung.

Der Fremde

Mattern-Maurer, du lügst

Alle

in höchster Aufregung durcheinander redend:

„Ein Wunder!“ — „Ein Wunder!“

Pleschke

Das Mädel . . . das Mädel — is eine — Seilige;
a hat sich — um Leib und Seele . . . Seele geschworen.

Mattern

brüllt:

Ich hang mich u-uf. Hält sich mit beiden Händen die
Schläfen. Ab.

Der fremde

schreitet bis an Hanneles Sarg vor und spricht zu den Anwesenden gewendet. Vor der nun mit aller Hobeit dastehenden und sprechenden Gestalt weichen sie alle ehrfürchtig zurück.

Fürchtet euch nicht. — Er beugt sich und erfaßt wie prüfend Hanneles Hand. Voll Sanftmuth spricht er: **Das Mägdlein ist nicht gestorben.** — **Es schläft.** — mit tiefster Innerlichkeit und überzeugter Kraft. **Johanna Mattern, stehe auf!!!** Ein helles Goldgrün erfüllt den Raum. Hannele öffnet die Augen, richtet sich auf an der Hand des Fremden, ohne aber zu wagen, ihm in's Gesicht zu sehen. Sie steigt aus dem Sarge und sinkt sogleich vor dem Erweckter auf die Kniee. Alle Anwesenden packt ein Grauen. Sie fliehen. Der Fremde und Hannele bleiben allein. Der graue Mantel ist von seiner Schulter geglitten und er steht da in einem weißgoldenen Gewande.

Der fremde

weich, innig:

Hannele.

Hannele

entzückt in sich, den Kopf so tief beugend, als nur immer möglich:

Da ist er.

Der fremde

Wer bin ich?

Hannele

Du.

Der fremde

Nenn meinen Namen.

Sannele

haucht ehrfurchtzitternd:

Heilig, heilig!

Der fremde

Ich weiß alle deine Leiden und Schmerzen.

Sannele

Du lieber, lieber . . .

Der fremde

Erhebe dich.

Sannele

Dein Kleid ist makellos. Ich bin voll Schmach.

Der fremde

legt seine Rechte auf Sanneles Scheitel:

So nehm' ich alle Niedrigkeit von dir. Er berührt ihre Augen, nachdem er mit sanfter Gewalt ihr Gesicht heraufgebogen. So beschenke ich deine Augen mit ewigem Licht. Fasset in euch Sonnen und wieder Sonnen. Fasset in euch den ewigen Tag vom Morgenroth bis zum Abendroth, vom Abendroth bis zum Morgenroth. Fasset in euch, was da leuchtet: Blaues Meer, blauen Himmel und grüne Fluren in Ewigkeit. Er berührt ihr Ohr: So

beschenk ich dein Ohr, zu hören allen Jubel aller
Millionen Engel in den Millionen Simmeln Gottes.
Er berührt ihren Mund. So löse ich deine stammelnde
Zunge und lege deine Seele darauf und meine Seele
und die Seele Gottes des Allerhöchsten.

Sannele

am ganzen Körper bebend, versucht, sich aufzurichten. Wie unter
einer ungeheuren Wonnelast vermag sie es nicht. Von tiefem
Schluchzen und Weinen erschüttert, birgt sie den Kopf an des
Fremden Brust.

Der Fremde

Mit diesen Thränen wasche ich deine Seele von
Staub und Qual der Welt. Ich will deinen Fuß
über die Sterne Gottes erhöhen.

Du sanfter Muth, mit der Hand über Sannes Scheitel streichend,
spricht nun der Fremde das folgende. Indem er spricht, rauchen
Engelsgestalten in der Thür auf, große, kleine, Knaben, Mädchen,
stehen schüchtern, wagen sich herein, schwingen Weihrauchfässer und
schmücken das Gemach mit Teppichen und Blumen.

Der Fremde

Die Seligkeit ist eine wunderschöne Stadt,
Wo Friede und Freude kein Ende mehr hat

Sarfen, erst leise, zuletzt laut und voll.

Ihre Häuser sind Marmel, ihre Dächer sind Gold,
Rother Wein in den silbernen Brunnlein rollt,
Auf den weißen, weißen Straßen sind Blumen gestreut,
Von den Thürmen klingt ewiges Hochzeitgeläut.

Maigrün sind die Zinnen, vom Frühlicht beglänzt, —
 Von Saltern umtaumelt, mit Rosen bekränzt.
 Zwölf milchweiße Schwäne umkreisen sie weit
 Und bauschen ihr flingendes Federkleid;
 Kühn fahren sie hoch durch die blühende Luft
 Durch erzflangdurchzitterten Simmelsduft.
 Sie kreisen in feierlich ewigem Zug,
 Ihre Schwingen ertönen gleich Sarsen im Flug,
 Sie blicken auf Zion, auf Gärten und Meer,
 Grüne Flöre ziehen sie hinter sich her.
 Dort unten wandeln sie Sand in Sand:
 Die festlichen Menschen durch's himmlische Land.
 Das weite, weite Meer füllt roth rother Wein,
 Sie tauchen mit strahlenden Leibern hinein.
 Sie tauchen hinein in den Schaum und den Glanz,
 Der Flare Purpur verschüttet sie ganz,
 Und steigen sie jauchzend hervor aus der Fluth,
 So sind sie gewaschen durch Jesu Blut.

Der Fremde wendet sich nun an die Engel, welche ihre Arbeit vollendet haben. Mit scharfer Freude und Glückseligkeit treten sie herzu und bilden um Sannale und den Fremden einen Halbkreis.

Der Fremde

Mit feinen Linnen kommt, ihr Simmelskinder!
 Lieblinge, Turteltauben, kommt herzu,
 Fülle ein den schwachen, ausgezehrten Leib,
 Den Frost geschüttelt, Siebergluth gedörret,
 Sanft, daß sein krankes Fleisch der Druck nicht schmerze;
 Und weich hinschwebend, ohne Flügelschlag,

Tragt sie, der Wiesen saft'ge Salme streifend,
Durch linden Mondenschimmer liebeich hin. . .
Durch Duft und Blumendampf des Paradieses,
Bis Tempelkühle wonnig sie umschließt. —

Kleine Pause.

Dort mischt, indeß sie ruht auf seid'nem Bette,
Im weißen Marmorbade Bergbachs Wasser
Und Purpurwein und Milch der Antilope,
In reiner Fluth ihr Siechthum abzuspülen.
Brecht aus den Büschen volle Blüthenzweige:
Jasmin und Flieder, schwer vom Thau der Nacht,
Und ihrer klaren Tropfen feuchte Bürde
Laßt frisch und duftig auf sie niederregnen.
Nehmt weiche Seide d'rauf, um Glied für Glied,
Wie Lilienblätter, schonend abzutrocknen.
Labt sie mit Wein, kredenzt in goldener Schale,
In den ihr reifer Früchte Fleisch gepreßt. —
Erdbeeren, die noch warm vom Sonnenfeuer,
Simbeeren, voll von süßem Blut gesogen,
Die sammtne Pfirsich, goldene Ananas,
Orangen, gelb und blank, bringt ihr getragen
Auf weiten Schüsseln spiegelnden Metalls.
Ihr Gaumen schwelge und ihr Herz umfange
Des neuen Morgens Pracht und Ueberfülle.
Ihr Aug' entzückte sich am Stolz der Gassen.
— Laßt feuerfarb'ne Falter über ihr
Am malachitnen Grün des Estrichs schaukeln.
Auf ausgespanntem Atlas schreite sie
Durch Syacinten, Tulpen . . . ihr zur Seite

Laßt grüner Palmen breite Sächer zittern
 Und alles spiegeln sich im Glanz der Wände.
 Auf felder rothen Mohns führt ihren armen Blick,
 Wo Simmelskinder gold'ne Bälle werfen
 Im frühen Strahl des neugebornen Lichts,
 Und liebliche Musik schlingt ihr um's Herz.

Die Engel
 singen im Chor:

Wir tragen dich hin, verschwiegen und weich,
 Lia popeia in's himmlische Reich.
 Lia popeia in's himmlische Reich.

Ueber dem Engelsgesang verdunkelt sich die Scene. Aus dem Dunkel
 heraus hört man schwächer und schwächer, ferner und ferner singen.
 Es wird nun wieder licht und man hat den Blick in das Armenhaus-
 zimmer, wo alles so ist, wie es war, ehe die erste Erscheinung auf-
 tauchte. Sannelle liegt wieder im Bett, ein armes krankes Kind.
 Doktor Wachler hat sich mit dem Stethoskop über sie gebeugt;
 die Diafonissin, welche ihm das Licht hält, beobachtet ihn ängstlich.
 Nun erst schweigt der Gesang gänzlich. Doktor Wachler, sich
 aufrichtend, sagt: „Sie haben recht.“ Schwester Martha fragt:
 „Tode?“, der Doktor nickt trübe: „Tode.“ —



Otto v. Holtz, Berlin C.
Neue Gröns-Straße 13.

14 DAY USE
RETURN TO DESK FROM WHICH BORROWED WED
LOAN DEPT.

This book is due on the last date stamped below, or
on the date to which renewed.
Renewed books are subject to immediate recall.

RECEIVED

MAR 29 '67 - 1 PM

LOAN DEPT.

General Library
University of California
Berkeley

LD 21A-60m-7,'66
(G4427s10)476B

LD9-30m. 5 (1304284)4185

72.73

UNIVERSITY OF CALIFORNIA LIBRARY

